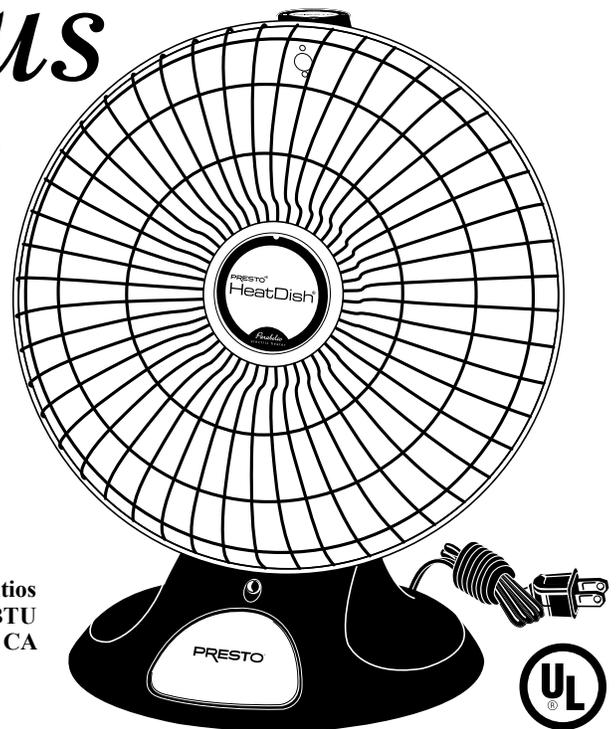


# PRESTO®

Calentador eléctrico parabólico

## HeatDish® Plus

- ◆ Se siente el triple de calor... Y su funcionamiento es un tercio más económico.
- ◆ El reflector parabólico concentra la energía como una antena parabólica.
- ◆ El calor se siente en forma directa, casi instantáneamente.
- ◆ Le da calor a usted, no al aire. Le da calor incluso en una habitación grande y fría o en un área abierta.
- ◆ Útil para calentar habitaciones cerradas de hasta 10 por 12 pies (el calentador no fue diseñado para calentar el aire de áreas más grandes).



1000 vatios  
3415 BTU  
120 voltios CA

Visítenos en la Web en [www.GoPresto.com](http://www.GoPresto.com)

## INSTRUCCIONES

©2011 National Presto Industries, Inc.

Este es un producto para el hogar registrado por . Las siguientes precauciones importantes son recomendadas por la mayoría de los fabricantes de electrodomésticos portátiles.

### PRECAUCIONES IMPORTANTES

Para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas y lesiones personales cuando se usan electrodomésticos, siempre se deben seguir medidas básicas, incluidas las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar este calentador.
2. Este artefacto se calienta cuando está en uso. Para evitar quemaduras, no deje que la piel desnuda toque las superficies calientes. Use el asa cuando mueva este calentador. Mantenga los materiales combustibles, como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, prendas de vestir y cortinas como mínimo a 3 pies (0.9 m) de distancia del frente del calentador y manténgalos alejados de los laterales y la parte posterior.
3. Tenga sumo cuidado cuando se use un calentador al lado o cerca de los niños o personas inválidas, y siempre que el calentador se deje funcionando y sin supervisión.
4. Siempre desenchufe el calentador del tomacorriente cuando no esté en uso.
5. No haga funcionar este calentador con un elemento o cono cerámico roto, con un cable o enchufe dañados, después de que el calentador funcione en forma defectuosa ni después de que se haya caído o dañado de alguna manera. Deseche el calentador o devuélvalo al Departamento de Servicio de Fábrica de Presto para su examen o reparación.
6. No use al aire libre.
7. El calentador no fue diseñado para utilizarse en baños, áreas de lavandería ni ambientes interiores similares. Nunca coloque el calentador donde pueda caerse dentro de una bañera u otro contenedor de agua.
8. No ponga el cable debajo de alfombras. No cubra el cable con tapetes, alfombrillas de pasillos o recubrimientos similares. No canalice el cable debajo de muebles o electrodomésticos. Disponga el cable lejos de las áreas transitadas y donde no lo jalen.

9. Para desconectar el calentador, gire el control a “Off” (Apagado) y luego retire el enchufe del tomacorriente.
10. No coloque ni permita el ingreso de objetos extraños en la rejilla o en una ventilación o abertura de escape, ya que puede causar descargas eléctricas o incendios, o dañar el calentador.
11. Para prevenir un posible incendio, no bloquee las entradas ni salidas de aire de ninguna manera. No lo utilice sobre superficies blandas, como una cama, en las que las aberturas pueden obstruirse.
12. Este calentador tiene piezas calientes y que echan chispas adentro. No lo utilice en áreas donde se utilizan y almacenan gasolina, pintura o líquidos inflamables.
13. Utilice este calentador solamente como se describe en estas instrucciones. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede causar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
14. Siempre enchufe los calentadores directamente en el tomacorriente/receptáculo. Nunca lo utilice con un cable alargador ni con un tomacorriente múltiple móvil.
15. Este calentador incluye una alarma audible para advertir que las piezas del calentador se están calentando demasiado. Si la alarma suena, apague inmediatamente el calentador e inspeccione que no haya objetos encima o al lado del calentador que puedan causar altas temperaturas. **NO HAGA FUNCIONAR EL CALENTADOR SI ESTÁ SONANDO LA ALARMA.**
16. No haga funcionar el calentador sin la base.
17. No intente reparar, ajustar ni reemplazar las piezas del calentador. Los calentadores rotos deben ser revisados y reparados por el Departamento de Servicio de Fábrica de Presto.

## **CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES**

### **Información importante del cable y el enchufe**

Este aparato tiene un enchufe polarizado (uno de los terminales es más ancho que el otro). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para conectarse a un tomacorriente polarizado únicamente en una posición. Si el enchufe no se puede introducir completamente en el tomacorriente, inviértalo. Si aun así no entra, comuníquese con un electricista calificado. No intente modificar el enchufe bajo ninguna circunstancia.

## **CONOZCA SU CALENTADOR PARABÓLICO PRESTO®**

### **De qué modo le da calor el “calentador parabólico”...**

El calentador eléctrico parabólico® HeatDish® Plus de Presto está diseñado para calentar objetos y personas directamente, sin calentar antes el aire envolvente. El calentador le permite configurar la temperatura ambiente a un nivel bajo y aun así sentir un calor acogedor.

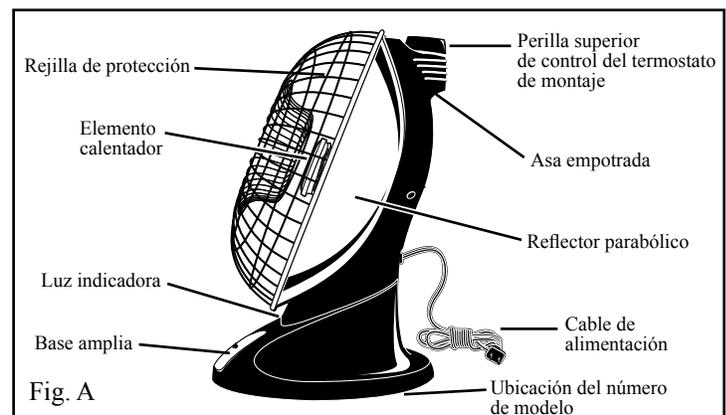
El calor se produce a partir de un elemento de alambre enroscado alrededor de un cono cerámico. El reflector parabólico del calentador refleja este calor en un haz concentrado dirigido directamente a usted. El calor se controla con un interruptor de control infinito que enciende y apaga el elemento, de manera similar a una cocina. Cuanto mayor sea la configuración, más tiempo estará activado el elemento. El cono cerámico retiene el calor, lo cual genera una sensación uniforme de calor en cada configuración. En configuraciones más bajas, el calor es menos intenso. En configuraciones más altas, es más intenso.

### **De qué modo el “calentador parabólico” puede ahorrar energía...**

El reflector parabólico concentra la salida de calor, como una antena parabólica concentra señales de televisión, por lo cual requiere menos energía que los calentadores eléctricos por convección para brindar toda la calidez que usted desea.

Proporciona calor superconcentrado para darle mucho más calor que los calentadores por convección de 1500 vatios. No obstante, como usa solamente 1000 vatios, su funcionamiento es un tercio más económico y esto podría ayudarle a ahorrar dinero en las facturas de electricidad.

Un “calentador parabólico” junto con otras medidas de conservación le ayudarán a ahorrar energía en su hogar. Por ejemplo, se puede ahorrar energía si mantiene el termostato

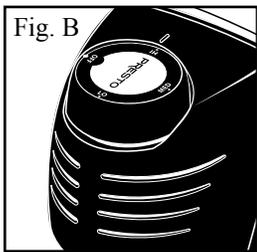


del sistema de calefacción central en una configuración inferior a la normal, lo cual disminuye la temperatura ambiente promedio. Es posible mantener el bienestar personal con estas temperaturas ambiente inferiores si utiliza un calentador parabólico.

### Cómo funciona su calentador parabólico Presto® ...

Hay un interruptor de control automático o termostato incorporado en el calentador para controlar la salida de calor. La perilla de control (Fig. A), ubicada en la parte superior del calentador, se utiliza para ajustar el termostato. Este termostato funciona como el control de un quemador en una cocina eléctrica al encender y apagar el elemento calentador para regular la cantidad de calor producida. En la configuración máxima, el elemento está encendido el 100 % del tiempo. En configuraciones menores, el elemento se encenderá y apagará automáticamente, y producirá menor cantidad de calor. Cuanto más baja sea la configuración de calor, más tiempo permanecerá apagado el elemento durante el ciclo. Esto es normal. Además, como el interruptor de control de energía de cualquier dispositivo eléctrico, **este termostato puede producir una pequeña chispa o un destello de luz cada vez que se abre o cierra para encender o apagar el elemento.** Aunque este destello visual es normal en cualquier interruptor eléctrico, puede ser más notable en el calentador, particularmente si la habitación está a oscuras. Del mismo modo, puede escuchar un leve zumbido en configuraciones más bajas, ya que el termostato vuelve a encender el elemento y la unidad se calienta. Esto también es normal.

El calentador cuenta con un interruptor de seguridad automático que APAGA la unidad en caso de que se vuelque accidentalmente. Además, suena un timbre fuerte a modo de advertencia cuando se produce un vuelco mientras el elemento está ENCENDIDO. El timbre es sumamente sensible para proporcionar un tono de advertencia cada vez que se mueva el calentador mientras está ENCENDIDO. Además, es posible que el timbre suene y el calentador se apague si se acumula demasiado polvo o suciedad en el reflector parabólico. Para limpiar el reflector parabólico, consulte las instrucciones de limpieza en la página 4.



Con la perilla “Control del termostato” (Fig. B) configurada en la posición “HI” (Alta), la electricidad se suministra a los elementos calentadores el 100 % del tiempo y el calentador está ENCENDIDO constantemente. En la posición “LOW” (Baja), la electricidad se suministra a los elementos calentadores solamente una parte del tiempo. Esto varía con la temperatura ambiente. Cuanto menor sea la temperatura de la habitación, con más frecuencia se encenderá el calentador. El calentador se encenderá y apagará automáticamente en la configuración “LOW” (Baja) y mantendrá una temperatura constante.

Es posible mantener el nivel de bienestar deseado si ajusta la perilla “Control del termostato” y regula la salida de calor total de la unidad.

Su calentador parabólico Presto® se entrega completamente ensamblado. Antes de usar el calentador por primera vez, debe familiarizarse con las piezas del calentador (Fig. A) y leer la información que aparece en las siguientes páginas. Para lograr la posición de funcionamiento adecuada, coloque el calentador en posición vertical, con la parte inferior de la base apoyada en forma plana en el piso.

### Cómo colocar el calentador...

Cuando esté colocado correctamente, el calentador parabólico le dará un agradable calor. Siga estas sugerencias para obtener la máxima cantidad de calor:

1. Apunte la rejilla delantera hacia el área en la que desea calor.
2. Revise que no haya objetos entre usted y el calentador. Esos objetos absorberán el calor y evitarán que llegue a usted.
3. Coloque el calentador como mínimo a 3 pies de distancia y a no más de 10 pies. El diseño parabólico del reflector concentra el calor en las personas que se encuentran a una distancia de entre 3 a 10 pies. Para que todo el cuerpo disfrute del calor producido por el calentador, este debe colocarse como mínimo a 3 pies de distancia de usted. Si lo coloca más cerca, le calentará los pies, no todo el cuerpo. Pruebe con varias posiciones hasta que encuentre la que sea adecuada para usted.
4. Recuerde que esta unidad es principalmente un calentador de personas más que un calentador de ambientes, y no es recomendable utilizarlo para calentar una habitación grande o un área abierta. El calor infrarrojo producido por este calentador se transmitirá a través del vidrio, al igual que los rayos de sol. Si el calentador apunta hacia una ventana, los objetos que están afuera se calentarán.

Cuando use un calentador, siempre debe tener en cuenta las siguientes medidas de seguridad:

- Es necesario prestar mucha atención cuando se use el calentador donde haya niños.
- El calentador siempre debe estar en una posición vertical estable, con al menos 3 pies de distancia entre el frente de la unidad y cualquier otra superficie.

- El calentador nunca debe colocarse en un espacio cerrado, como debajo de un mueble, en gabinetes, ni debajo o detrás de cortinas. Tampoco debe colgarse de una pared o del techo.
- El calor producido por cualquier calentador tiende a eliminar la humedad del aire. Se recomienda que evite sentarse con el rostro directamente al frente del calentador. El calor intenso puede secarle los ojos y causar irritación. **Advertencia:** algunas personas con piel sensible pueden presentar ciertas afecciones de la piel como eritema calórico cuando se exponen a fuentes de calor tales como calefacción de automóviles, mantas eléctricas, almohadillas térmicas, bolsas de agua caliente y calentadores. Los síntomas pueden incluir irritación o cambio de color de la piel. Algunas personas pueden tener afecciones nerviosas que reducen la capacidad de sentir el calor directo. No es recomendable que las personas con estos tipos de piel sensible y afecciones nerviosas estén cerca del calentador en funcionamiento.
- Nunca use un calentador con un cable dañado.

### **Cómo hacer funcionar el calentador...**

1. Gire el “Control del termostato” (Fig. B) a la posición OFF (APAGADO).
2. Enchufe el cable en un circuito de 60 ciclos y 120 voltios que solamente funcione para eso. Como el calentador es un artefacto de 1000 vatios, es normal que el enchufe esté tibio al tacto durante su funcionamiento.

**Nota: la luz indicadora permanecerá encendida siempre que el cable esté enchufado a un tomacorriente y significa que el calentador está eléctricamente activado.**

**Precaución: enchúfelo directamente a un tomacorriente. Este calentador no está diseñado para utilizarse con un cable alargador.**

3. Gire la perilla “Control del termostato” a su posición “HI” (Alta). Es posible que se escuche un sonido vibrante o un zumbido cuando se encienda el calentador. Esto es normal y solo debería durar aproximadamente 30 segundos. Cuando utilice el calentador por primera vez, también es posible que emita un leve olor o humo mientras los recubrimientos de fabricación “se queman”. Esto también es normal durante los primeros usos.
4. Deje que el calentador funcione en su configuración “HI” (Alta) como mínimo tres minutos para llevar el elemento calentador a su temperatura óptima de funcionamiento. En cualquier momento después de eso, puede ajustar la perilla “Control del termostato” a una posición que brinde el nivel de bienestar deseado.

Recuerde que después de que la perilla “Control del termostato” se gira a cualquier posición de ON (ENCENDIDO) por debajo de “HI” (Alta), el calentador estará continuamente ENCENDIÉNDOSE y APAGÁNDOSE para controlar la salida de calor. Esto no siempre es obvio porque, debido al calor residual que hay en el elemento calentador, este continuará brillando en la mayoría de las configuraciones. También es posible que cuando el interruptor automático ENCIENDA y APAGUE los elementos calentadores, escuche un golpecito o un zumbido leve, o bien, cuando esté en una habitación a oscuras, vea una pequeña chispa o un destello de luz.

Si desea calor adicional, gire la perilla “Control del termostato” a una configuración mayor. Esto prolongará el ciclo de ENCENDIDO y el calentador producirá más calor. Si desea menos calor, gire la perilla a una combinación inferior. El ciclo de ENCENDIDO entonces se acortará y se producirá menos calor.

5. Después de utilizar, gire la perilla “Control de temperatura” a la posición OFF (APAGADO) y desconecte el enchufe del tomacorriente. Para desconectarlo, siempre agarre el enchufe, no el cable. Si tira o jala bruscamente del cable, es posible que se dañe su aislamiento y los alambres, y sea inseguro usar el calentador. **Advertencia: nunca use un calentador con un cable dañado.**

### **Cuidado, limpieza y almacenamiento...**

**Deje enfriar el calentador por completo antes del cuidado, la limpieza o el almacenamiento. Asegúrese también de que el calentador esté apagado y desenchufado.**

1. No vierta ni rocíe agua, limpiadores ni ningún líquido sobre o dentro de ninguna parte del calentador. No sumerja el calentador en ningún líquido.
2. Use un paño húmedo suave y sin pelusa, y un detergente suave para limpiar las superficies exteriores. Los limpiadores fuertes o abrasivos dañarán el acabado.
3. Ocasionalmente, el reflector parabólico dentro de la rejilla deberá limpiarse para eliminar la acumulación de polvo. Para eliminar el polvo del reflector parabólico, puede comprar un dispositivo de limpieza especialmente diseñado como el que se ofrece en la hoja Instrucciones importantes adjunta. Para limpiar el reflector también puede seguir estos pasos simples: 1) desenchufe el calentador y deje que se enfríe; 2) apoye el calentador sobre la parte posterior; 3) deslice un paño suave y sin pelusa por la rejilla; 4) para pasar el paño sobre la superficie del reflector parabólico, inserte un elemento delgado y largo (como una clavija o el mango de una cuchara de madera) a través de la rejilla, y con ese elemento pase el paño de un punto a otro sobre la superficie del reflector; 5) retire el elemento largo y el paño cuando la superficie no tenga más polvo.

**Nota: si deja que se acumule polvo en el reflector parabólico, es posible que el calentador se sobrecaliente y que el timbre de advertencia suene.** Si esto ocurre, limpie el reflector parabólico como se indicó anteriormente. Después de quitar el polvo, el calentador debería volver a funcionar normalmente. Si después de limpiarlo, el calentador no funciona correctamente o el timbre sigue sonando, envíe el calentador al Departamento de Servicio de Fábrica que se indica más abajo.

4. Enrosque el cable alrededor del pedestal de la base y guarde el calentador en un lugar seco.

### ***Información de servicio al consumidor***

Si el calentador se usa con un tomacorriente de CA flojo o desgastado, esta mala conexión puede causar el sobrecalentamiento y la deformación del enchufe. Si el enchufe se deforma, le sugerimos que se comuniquen con el Departamento de Servicios al Consumidor de Presto.

Si tiene alguna pregunta respecto al funcionamiento de su aparato Presto® o necesita piezas para su aparato, comuníquese con nosotros a través de cualquiera de estos métodos:

- **Llame al 1-800-877-0441** los días hábiles, de 8:00 a.m. a 4:30 p.m. (hora del centro)
- **Envíe un mensaje de correo electrónico a nuestro sitio web [www.GoPresto.com](http://www.GoPresto.com)**
- **Escriba a:** NATIONAL PRESTO INDUSTRIES, INC.  
Consumer Service Department  
3925 North Hastings Way, Eau Claire, WI 54703-3703

Cuando se comuniquen con el Departamento de Servicios al Consumidor, indique el número de modelo y el número de serie del calentador. Estos números están en la parte inferior de la base de plástico.

#### **Conserve esta información:**

Número del modelo: \_\_\_\_\_ Número de serie: \_\_\_\_\_ Fecha de la compra: \_\_\_\_\_

Las preguntas serán respondidas inmediatamente por teléfono, por mensaje de correo electrónico o por carta. Cuando envíe un mensaje de correo electrónico o una carta, incluya un número de teléfono y la hora en que puede ser contactado durante los días hábiles, si es posible.

Cualquier mantenimiento que necesite este producto, aparte del cuidado y la limpieza doméstica normal, debe ser realizado por nuestro Departamento de Servicio de Fábrica. Cuando envíe un electrodoméstico para reparación, no olvide indicar la fecha de compra y una descripción del problema. Envíe electrodomésticos para reparación a:

CANTON SALES AND STORAGE COMPANY  
Presto Factory Service Department  
555 Matthews Drive  
Canton, MS 39046-0529

El Departamento de Servicio de Fábrica de PRESTO está equipado para reparar todos los electrodomésticos PRESTO® y suministrar piezas de repuesto PRESTO® genuinas. Las piezas de repuesto PRESTO® genuinas son fabricadas con las mismas normas estrictas de calidad de los electrodomésticos PRESTO® y están especialmente diseñadas para funcionar de manera adecuada con estos electrodomésticos. Presto sólo puede garantizar la calidad y el desempeño de piezas de repuesto PRESTO® genuinas. Los electrodomésticos de “apariencia similar” pueden no tener la misma calidad o no funcionar de la misma manera. Para asegurarse de que compra piezas de repuesto genuinas PRESTO®, busque la marca registrada PRESTO®.

#### **Garantía limitada de PRESTO®**

Este electrodoméstico PRESTO® de alta calidad está diseñado y fabricado para proporcionar muchos años de funcionamiento satisfactorio de uso doméstico normal. Presto garantiza al dueño original que, en caso de presentarse un defecto de material o fabricación durante el primer año posterior a la compra, lo reparará o reemplazará a opción de Presto. Nuestra garantía no se aplica a daños causados por transporte. Para obtener servicio durante el plazo de garantía, envíe este electrodoméstico PRESTO® en encomienda prepaga al Departamento de Servicio de Fábrica de Presto. Cuando envíe el producto, incluya una descripción del defecto e indique la fecha en que se adquirió el electrodoméstico.

Deseamos que usted obtenga el máximo placer al utilizar este electrodoméstico PRESTO® y le solicitamos que lea las siguientes instrucciones adjuntas. Si no sigue las instrucciones, cualquier daño causado por reemplazos de piezas inadecuadas, mal trato o mal uso anulará esta garantía. Esta garantía le da derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos, los cuales varían de un estado a otro. Esta es una garantía personal de Presto y se expide en lugar de toda otra garantía expresa.

NATIONAL PRESTO INDUSTRIES, INC.  
Eau Claire, WI 54703-3703